Kinnisvarakeskkonna juhtimine Osa 3: Kinnisvarakeskkonna juhtimise kvaliteedijuhend

Facility Management

Part 3: Guidance on quality in Facility Management



FESTI STANDARDI FESSÕNA

NATIONAL FOREWORD

Käesolev Eesti standard EVS-EN 15221-3:2011 sisaldab Euroopa standardi EN 15221-3:2011 ingliskeelset teksti.

This Estonian standard EVS-EN 15221-3:2011 consists of the English text of the European standard EN 15221-3:2011.

Standard on kinnitatud Eesti Standardikeskuse 31.10.2011 käskkirjaga ja jõustub sellekohase teate avaldamisel EVS Teatajas.

This standard is ratified with the order of Estonian Centre for Standardisation dated 31.10.2011 and is endorsed with the notification published in the official bulletin of the Estonian national standardisation organisation.

Euroopa standardimisorganisatsioonide poolt rahvuslikele liikmetele Euroopa standardi teksti kättesaadavaks tegemise kuupäev on 19.10.2011.

Date of Availability of the European standard text 19.10.2011.

Standard on kättesaadav Eesti standardiorganisatsioonist.

The standard is available from Estonian standardisation organisation.

ICS 03.080.99, 91.140.01

Standardite reprodutseerimis- ja levitamisõigus kuulub Eesti Standardikeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonilisse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel on keelatud ilma Eesti Standardikeskuse poolt antud kirjaliku loata.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, palun võtke ühendust Eesti Standardikeskusega: Aru 10 Tallinn 10317 Eesti; www.evs.ee; Telefon: 605 5050; E-post: info@evs.ee

Right to reproduce and distribute belongs to the Estonian Centre for Standardisation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without permission in writing from Estonian Centre for Standardisation.

If you have any questions about standards copyright, please contact Estonian Centre for Standardisation: Aru str 10 Tallinn 10317 Estonia; www.evs.ee; Phone: 605 5050; E-mail: info@evs.ee

EUROPEAN STANDARD

EN 15221-3

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

October 2011

ICS 03.080.99; 91.140.01

English Version

Facility Management - Part 3: Guidance on quality in Facility Management

Facilities management - Partie 3: Guide relatif à la qualité en Facilities Management

Facility Management - Teil 3: Leitfaden für Qualität im Facility Management

This European Standard was approved by CEN on 8 July 2011.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Contents

Forewo	ord	4
	on Introduction for the European Standards EN 15221-3, EN 15221-4, EN 15221-5 and EN	5
0	Introduction to Guidance on quality in Facility Management	7
0 0.1	General	<i>1</i>
0.1	Terms product and service – general and in facility management context	
0.2		
1	Scope	9
2	Normative references	9
3	Terms, definitions and abbreviations	c
3.1	Terms and definitions	
3.2	Abbreviations	
J. <u>Z</u>		
4	Basics of quality management	
4.1	Importance of quality in FM	12
4.2	Criteria, background, elements and influences to quality	
4.3	Type of Characteristics	
4.3.1	General	
4.3.2	Objective (hard) characteristic	13
4.3.3	Subjective (soft) characteristic	14
4.4	Pathway from needs to experiencing delivery	15
4.4.1	Expectations	
4.4.2	Defined requirement in SL/SLA	
4.4.3	Delivery	
4.4.4	Perception	
4.5	Quality Management	
4.5.1	General	
4.5.2	Existing QMS at client organization	
_	Process of quality management	
5		
5.1	General introduction	
5.1.1	The quality management process	
5.1.2	Ensuring quality within FM agreement lifecycle	
5.2	Analyze needs and demand	
5.3	Specify requirements	
5.3.1	Objectives	
5.3.2	Possible techniques to determine client's organization needs:	
5.3.3	Requirements from primary activity	
5.4	Elaborate Service Level	
5.4.1	General	21
5.4.2	Transfer requirements into facility products	
5.4.3	Elements of a Service Level	
5.4.4	Principle and approaches of defining Service Levels	
5.4.5	Types and classification of Service Level	
5.4.6	Service Level life cycle	
5.5	Developing measurement metrics (hierarchy of indicators)	24
5.5.1	Purposes of developing metrics (structured indicators)	
5.5.2	Various types of indicators	
5.5.3	Recommendation for measurement metrics	
5.6	Quality aspects in organizing delivery of facility products	
5.7	Quality aspects in delivering facility products	

5.8 5.9	Measurement and calculationAnalyze deviation	
5.10	Actions based on deviation	29
5.11	Control and improvement cycles	
	A (informative) GAP-Model	
Annex B.1	B (informative) Additional information and recommendation for measurement metrics Recommendation for designing a metric system	
B.2	Attributes of indicators	36
B.3 B.4	Indicators selection criteriaRequired properties of indicators	
B.5	Data gathering techniques:	
B.6	Domains and categories on indicators	39
Bibliog	raphy	44
	парпу	
	<u></u>	
	40	
	Q_{x}	
	Θ_{I}	

Foreword

This document (EN 15221-3:2011) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 348 "Facility Management", the secretariat of which is held by NEN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by April 2012, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by April 2012.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This European Standard is one of the series EN 15221 "Facility Management" which consists of the following parts:

- Part 1: Terms and definitions
- Part 2: Guidance on how to prepare Facility Management agreements
- Part 3: Guidance on quality in Facility Management
- Part 4: Taxonomy, Classification and Structures in Facility Management
- Part 5: Guidance on Facility Management processes
- Part 6: Area and Space Measurement in Facility Management
- Part 7: Performance Benchmarking

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

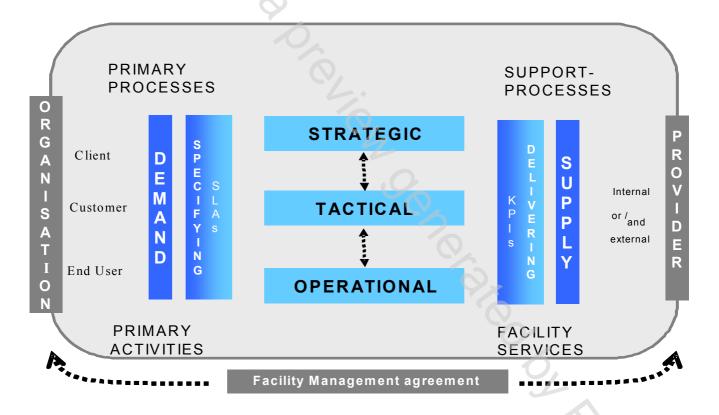
Common Introduction for the European Standards EN 15221-3, EN 15221-4, EN 15221-5 and EN 15221-6

In 2002 the initiative was taken to establish a European Standard for Facility Management benchmarking purposes. It was soon recognized that to reach this objective, preliminary standards had to be elaborated and published. The first result of that process was the standards EN 15221-1:2006 and EN 15221-2:2006. Based on the discussions in the development of those two standards the decision was made to develop four new European Standards for Quality, Taxonomy, Processes and Measurement.

After the realization of those six standards it was possible to pursue developing a European Standard for Benchmarking prEN 15221-7

The standards, EN 15221-3, EN 15221-4, EN 15221-5 and EN 15221-6 have been developed, adopted and agreed as a set of principles, underlying the Facility Management approach on EN 15221-1, to ensure consistency. These are incorporated in the basic principles of a process-based management system, upon which these standards are founded.

The FM-model of EN 15221-1 is shown below.



Model EN 15221-1:2006

These standards also build on widely accepted management principles, in particular value chain (Porter, M E, (1985), "Competitive Advantage: creating and sustaining superior performance", Free Press, New York) and quality control (PDCA (Plan, Do, Check, Act). Deming, W E (1986), "Out of the Crisis", MIT, Cambridge). Reference to ISO 10014:2006, *Quality management – Guidelines for realizing financial and economic benefits*.

The principles of the Deming cycle (PDCA) underpin all of the standards but are applied to a different extent and depth in each. In fact there are different types of PDCA cycles depending of the term (e.g. long-term, short-term).

These standards align to EN ISO 9000 family of standards for Quality Management Systems and applies specific guidance on the concepts and use of a process-based approach to management systems to the field of Facility Management.

The term "facility services" is used as a generic description in the standards. The term "standardized facility products" refers to the "standardized facility services" defined and described in EN 15221-4, Facility Management — Part 4: Taxonomy, Classification and Structures in Facility Management.

Countries can decide to substitute the term "product" into "service", when they consider that it is important for a good acceptance and use of the standards in their own country.

The aim of all the standards is to provide guidance to Facility Management (FM) organizations on the development and improvement of their FM processes to support the primary activities. This will support organizational development, innovation and improvement and will form a foundation for the further professional development of FM and its advancement in Europe. Therefore generic examples are provided in the standard to assist organizations.

Jrk th. EN 1522. These standards lay the foundation of the work that has to be done further more in developing Facility Management, for e.g. benchmark standards prEN 15221-7.

0 Introduction to Guidance on quality in Facility Management

0.1 General

Effective FM brings value to an organization and all associated stakeholders. The objective of this European Standard is to provide guidance how to achieve, improve and measure quality in FM.

This European Standard is primarily written for organizations that adopt quality improvement procedures together with SL definition and the use of metrics. In addition, as technical developments and requirements of organizations increase and economic systems mature, the demand for this type of FM specific quality management will develop.

This standard is for use by management, consultants and practitioners in both client and service provider organisations.

- This standard is based on: the existing FM standards EN 15221-1 and EN 15221-2 which define FM and FM agreements;
- the EN ISO 9000 Quality standards.

The purpose of this standard is to provide guidelines on how to:

- clarify and understand quality issues;
- define quality criteria's and indicators;
- elaborate and perform the measurements (hard and soft facts) of FM performance and quality;
- describe soft factors;
- clarify expectation and perception;
- assist in the development of metrics and selection of indicators;
- obtain information and knowledge on metrics and service levels;
- measure efficiency of FM processes and effectivity of their output;
- improve processes to achieve quality on strategic, tactical and operational levels;
- improve quality management processes and assure their continuous improvement;
- improve communication between stakeholders;
- improve effectiveness of the FM processes;
- and other aspects related to quality in FM.

The understanding and application of this standard will support the creation of metrics which will enable measurement and assessment of quality of FM and FM Services and the added value to the primary activities.

- facilitate the management of primary activities;
- increase of productivity (efficiency effectiveness);

- reach financial targets;
- improve the client image;
- enable corporate social responsibility / sustainability;
- measure congruence between needs/demands and delivery of customer, client and end-user.

0.2 Terms product and service – general and in facility management context

The terms product, service, facility product and facility service is used in this standard and the interrelationship need to be explained:

"Product" is used in the general EN ISO 9000 context of quality management in the sense of hardware, software, service. This use should help to provide the connection to established existing principles and methods of quality management in EN ISO 9000 context.

"Service" as part of the definition 'product' is used in the general quality management context as a time-perishable, intangible experience performed for a customer acting as co-producer.

"Facility services" is defined in EN 15221-1:2006 and is the support provision to the primary activities of an organization, delivered by an internal or external provider. Facility services are services related to "space and infrastructure" and to "people and organization".

According to the existing FM model in standard EN 15221-1 is decided that facility services are only used on operational level. The terms "facility services" and "classified facility products" are not used on tactical and strategic level.

"facility product" is one of a defined set of hierarchically organized classified facility services - only the term "(classified) facility products" is used in that context only.

In EN 15221-4 and EN 15221-5 facility services have been classified. These "classified facility services" will be called '(classified) facility products' or 'simply facility products'. When referring or using the term facility product, they will refer to EN 15221-4.

The classification of "facility services" to "classified facility products" is described in 5.4.2. After this subclause, the terms "facility services" and "classified facility products" are used in this standard.

1 Scope

This European Standard provides a guideline how to measure, achieve and improve quality in FM. It gives complementary guidelines to EN ISO 9000, EN ISO 9001 and EN 15221-2 within the framework of EN 15221-1. The standard provides a link into management methods and management theories.

This European Standard is applicable to:

- FM in public and private organizations;
- client organization and service provider relationships;
- full range of facility products or facility services;
- both types of service providers in FM (internal and external);
- all types of working environments (e.g. industrial, commercial, administration, military, healthcare etc.).

This European Standard is applicable to business services (not consumer oriented).

This European Standard does not:

- replace the quality management systems of the client organization;
- provide standard forms:
 - for performance and quality management systems (delivering a quality management system);
 - for defining requirements;
 - for a measurement tool;
 - for service level;
- apply to the certification of the quality system of Facility Management (covered by EN ISO 9001).

2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 15221-1:2006, Facility Management — Part 1: Terms and definitions

EN 15221-2:2006, Facility Management — Guidance on how to prepare facility management agreements

EN 15221-4, Facility Management — Part 4: Taxonomy, Classification and Structures in Facility Management

3 Terms, definitions and abbreviations

3.1 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.